Vol 5 No. 324

السنة الخامسة عدد ٣٢٤

SUBSCRIPTION
In the United States, Colonies and Mexico
Per Annum $ 5
In Foreign Countries $ 6

Antoine A. Zraick
Publisher and Editor
74 Greenwich St., NEW YORK City, U. S. A.

CABLE ADDRESS
"AL-JURAB"
NEW YORK

Entered at the N. Y. Post Office as Second Class Mail Matter

Tel. 1418 RECTOR

قيمة الاشتراك عن سنة
في الولايات المتحدة وتوابعها والمكسيك
٥ ريالات اميركية
وفي سائر البلاد الاجنبية ٦ ريالات

المراسلات
تكون باسم صاحب الجريدة ومحررها
انطون انسطاس زريق

مدير اشغال الجريدة
فوءاد انسطاس زريق
٧٤ شارع كرينوتش

«التلفون ١٤١٨ ركتر»

جراب الكردي

جريدة اخبارية فكاهية انتقادية حرة

JURAB-UL-KURDY

Published Three Times a Week

نيويورك الخميس ١٨ نيسان سنة ١٩١٢

تصدر ثلاث مرات في الاسبوع

New York, Thursday, April, 18 1912

بطش الطبيعة

ما اكثر العبر واقل الاعتبار

لم يكف الانسان ويلاً انه غير حر ومستودع للامراض القتالة حتى ثارت الطبيعة عليه تجرفه بحمم براكينها وتقتله غرقاً بلجج بحارها فمسكين هذا الانسان لانه مظلوم والانكى انه لا يستطيع الانتقام من ظالمه وما ظالمه الا تلك العناصر العمياء التي تخبط في حركتها خبط عشواء في الظلماء فتقتل الظالم والبريء وتقهر الام وتبطش بالوحيم

اين السعادة من الانسان وهو كما تراه ؟ ففي العدد الماضي ذكرنا عندما روينا خبر غرق الباخرة تيتانيك ان جان جاكوب استر صاحب الملايين الكثيرة ذهب مع الذين ذهبوا قوتاً للاسماك فليت شعري لماذا لم تعصم هذا الغني امواله ؟ ظن انه اصبح من اسعد السعداء لما راى في صناديقه تلك الملايين ولم يعلم انه تعيس حتى شاهد الموت نصب عينيه وحتى انتزعت المياه روحه من بين جنبيه. قل لمن يظن السعادة موجودة في المال والصحة والجاه والحكمة. اصمت يا هذا فالانسان ضعيف ازاء الطبيعة ولا يعلم ماذا يعدُّ له الغد من الغوائل والضربات التي لا تقف امامها الجبال الراسيات

غرقت «تيتانيك» اكبر باخرة في العالم لانها اصطدمت بجبل من الجليد كان يطوف على وجه اليم فلم تبق جريدة من جرائد هذه الولايات الا ونشرت صورتها واظهرت اسفها على من ذهبوا فيها وعددهم لا يستهان به

ولا ريب ان غرق هذه الباخرة ضربة طبيعية على بني الانسانية يحق للناس قاطبة ان يبكوا على اخوانهم الشهداء بل على سوء طالعهم فكلهم مظلومون مستعبدون

يخون الانسان لاجل السعادة اباه وامه وشقيقه ويقسو على سواه ويكد ويكدح في لياليه ونهره ويموت ولم تشبع عينه من حطام هذه الدنيا المملوءة بالمتاعب والمصائب

يغشون بعضهم بعضاً ويجترحون المنكرات ويدوسون باقدامهم على الفضيلة الحسناء وكل هذا لاجل السعادة التي لا توجد الا في دنيا العدم.

القسوة والحسد والكبرياء والنميمة والمداجاة يقدسون هذه المناكير لاجل السعادة ولو علموا انها عنقاء مغرب لاقلعوا عن اطماعهم وضلالاتهم واعترفوا ان الانسان ضعيف ازاء الطبيعة مهما اخترع من الوسائل التي يخالها مجلبة للسعادة وتفنن باساليب المعيشة.

اين السعادة من الانسان والطبيعة هوجاء تبطش به عناصرها العمياء فتارة تهدم المنازل على راسه وتارة تبتلعه عن ظهرها وطوراً تقدمه طعاماً لاسماكها

من يعلم عدد البشر الذين ذهبوا في اللجج وقتلوا بالزلازل

كل هذا لا يراه الانسان فهو لا يزال يستعبد اخاه ويسير وراء اطماعه التي لا تقف عند حد

ولو رآه لقال في نفسه لماذا ازيد في ويلاتي لماذا اعين الطبيعة على اذلالي يجب عليَّ ان احب اخي واترك الحسد والمداجاة واوطن نفسي على القناعة لانها ام الراحة اذا حسدت اخي حسدني واذا ظلمته ظلمني واذا اطعت طمع نفسي بقيت قلقاً تعيساً.

لا يفكر الانسان ولو فكر وطالع كتب علمائه المحققين الذين نقبوا في طبقات الارض ونظروا في الفضاء وسبروا ادواءه بمسبار العقل الصحيح الناضج — لعلم انه في سبات من جهل عميق يرى الظلام نوراً والنور ظلاما

ان الانسان في هذا العصر لا يزال كما كان في العصور الماضية اي لا يزال مستأسراً للوهم خاضعاً لظالمه غير مفكر في مصيره

تشاهد صروحاً شاهقة وتمدناً مموهاً بالازياء والعوائد الصبيانية وحكومات تفتخر بعدالتها وكتاباً مجيدين فيخيل لك ان الانسان اصبح في هذا العصر سعيداً وانه كان قبلاً صعلوكاً شقياً ولو بحثت عن شقائه لرأيته شقاء تنوء بحمله الاطواد

لا يزال الظلم لا يزال الوهم لا يزال المرض يفتك بالانسان ولا يزال هو راضياً عن عمايته فهو يسير بنفسه الى هوة الشقاء ويظن انه يسير الى جنة النعيم الدائم

ليعلم الانسان انه مظلوم وان السعادة مفقودة وانه لا يستطيع اتقاء ضربات الطبيعة العمياء وان الحسد والظلم والمكر والمداجاة اسباب لجره الى الشقاء وانه لا يستطيع تخفيف شقائه الا بنبذها وراء ظهره

ليعلم الانسان ان الوهم الذي عشش في عظامه وجرى في عروقه في العصور الماضية والظلم الذي احياه القوي الغاشم لا يفيدانه بل يضرانه ويدلان على فساد تمدنه وخشونة حكامه

الحيوان ينفر من ظالمه ويجتنب الذي يوءذيه والانسان يفخر عليه بعقله ولا يبتعد عن الضرر بل يزيد على آلامه آلاماً وهذا يدل على تعاسته وحقيقة حاله

استيقظوا من سباتكم اشفقوا على ذواتكم واعلموا انكم اخوة وتعاونوا لكي يحق لكم ان تفتخروا على الحيوان الاعجم والسلام على من اتبع الهدى

اخبار سورية ولبنان

الانتخابات النيابية — بناء على قرار الهيئة التفتيشية قسمت البلدة الى تسع محلات فتعين حضرة محمد باشا المخزومي رئيساً للجنة محلة ميدان المزرعة ومزرعة العرب ومعه الكاتب انيس افندي قريمه ولمحلة الغربية والشرقية عبد الغني افندي الشيخ ومعه الكاتب مراد افندي محرم ولمحلة زقاق البلاط وجميزة يمين زكريا افندي النصولي ومعه الكاتب احمد افندي البربير ولمحلة الرميل والرميلة امين افندي كفوري ومعه الكاتب نخله فضول افندي مرسق ولمحلة الاشرفية وراس النبع الشرقي والغربي سعيد افندي الصباغه ومعه الكاتب عبد الرحيم افندي بيوت ولمحلة الصيفي والقيراط نصري افندي شنتيري ومعه الكاتب الياس افندي الحداد ولمحله راس بيروت ومينة الحسن ودار المريسة جورجي بك رزق الله ومعه الكاتب احمد افندي غزال ولمحلة الباشوره حسن افندي قرنفل ومعه الكاتب عارف افندي الناطور ولمحلة المصيطبة وحي الرمل سعيد افندي ابي شهلا ومعه الكاتب بشير افندي البنا وبوشرت الانتخابات في ٨ الجاري حساباً شرقياً.

وقعة حوران الاخيرة — في المقتبس ان الحملة التي سيرتها الحكومة لمطاردة اشقياء عرب اللجاة وجبل الدروز قد قتلت من الاشقياء في الوقعة الاخيرة ١٤ وجرحت ٨

تبادل مأمورية — نقل سعيد بك قائمقام صيدا الى الى الاسكندرونة وجمال بك قائمقام الاسكندرونة الى صيدا

الامير سعيد ارسلان — وجد مع الامير سعيد ارسلان بعض اوراق يقال انها منافية للمبدأ العثماني فسيق الى الديوان العرفي لمحاكمته

محكمة الاستئناف — تلقى مدعي عمومي الاستئناف في الثغر برقية من نظارة العدلية بتعيين شوكت افندي عضو محكمة كرتاهية وابوستول افندي عضو محكمة الاستئناف في بتليس عضوين في محكمة استئناف بيروت بدلاً من بتراكي افندي

وخلوصي افندي المنقولين الى مثل وظيفتهما الاول الى نابلس والثاني الى البصره

حريق — صباح الثلثاء شبت النار في مستودع الخواجا شكري ابو شلش الكائن وراء المرسح الجديد فالتهمته والمحل غير مضمون والتحقيق جار لمعرفة سبب الحريق

الاشاعات الكاذبة — يزداد في بيروت رواج الاشاعات والاكاذيب والمبالغات بمقدار ما تزداد حركة الاشغال توقفاً وسوق الاعمال التجارية في كساد. فترى الاهالي في خوف ووجل والكثيرون منهم رحلوا او يفكرون في الرحيل الى حيث يكونون في مأمن من مخاوف تجسمها لهم المخيلة ايما تجسم

ومن هذا القبيل ما كتبه الينا مراسلنا في زحلة عن خوف سكان قرى سهول البقاع الذين يزعمون انهم يشاهدون الطيارات الحربية محلقة في الهواء ويصفونها اوصافاً هائلة ويمثلونها باشكال مريعة.

فباي الاعين ينظرون؟ وهل هم من طبقة بعض سكان هذه الانحاء الذين ظنوا قطع السحب مدرعات تحاصر مرافئ البلاد!

وقد ارسل حضرة والي الولاية مساء السبت الماضي منادين يعلنون في شوارع المدينة ان كل ذلك الخوف في غير محله ويدعون السكان الى الاطمئنان ومزاولة اشغالهم

اما عن مرسين فحقيقته ان الدارعة فيروشيو الايطالية حضرت في ٢٢ الجاري لتفتيش السفن الموجودة في مرفأ المدينة وقد بقيت هنالك ثلاث ساعات ثم سافرت

وقد ذكرنا في العدد الماضي ما صرح به وزير خارجية ايطالية من ان السفن الايطالية لم تتعرض ولا تتعرض وان تتعرض في المستقبل لمكان غير محصن كما هي بيروت

البنك العثماني — عين فريد بك قشوع مدير البنك العثماني في طرابلس الشام مديراً للبنك المذكور في الحديدة وخلفه في طرابلس اخوه اميل افندي وخلف اميل افندي في حمص المسيو دي مرتينكور (البشير)

القبض على اسلحة

بعد غروب السبت بينما كان البوليس فخر الدين افندي ماراً في الطريق الفاصلة بين محطة السكة الحديدية ومحلة الكرنتينا شاهد رجلاً ماراً ووراءه رجل اخر ينقل على ظهره كيساً رابه ولما اقترب نحوهما القى الرجل الكيس الى الارض وفر مع رفيقه الذي يتقدمه فحمل البوليس الكيس الى المخفر وفتحه بوجود معاون القومسير نجاتي افندي فكانت ضمنه حقيبة خشبية ملبسة بالجلد تحتوي على ١٨ بندقية موزر فعاد البوليس مع معاون القومسير بالحال للتحري على ناقل الكيس فاجتمعا بالمدعو شاكر من سكان محلة الكرنتينا الذي سعى مرّاً لدى البوليس لاعادة الكيس الى صاحبه فقبض عليه وسيق الى دائرة البوليس مرفوقاً بجرنال الضبط والبنادق ثم ارسل نجاتي افندي البوليس يوسف افندي عطيه الى محلة الكرنتينا للتحري عن حامل الكيس فعلم انه يدعى يونس بن لحد نكد وان رفيقه يدعى نجيب سلفان وبرفقتهما سجعان شاكر المقبوض عليه وجرجي اسعد قشوع وكلهم من محلة الكرنتينا وعاد البوليس يوسف افندي الى المخفر واخبر معاون القومسير بما وقف عليه

وفي اثناء ذلك حضر من دائرة البوليس علي افندي كمال قومسير المركز مع خمسة من الجندرمة فشخص الجميع الى حي الكرنتينا فعلموا ان الاشخاص المذكورين آنفاً كانوا ينقلون ايضاً ٣ اكياس اخرى من البنادق ولما ضاقت بهم الحيل القوها في مدفن مجاور للمحلة المذكورة وهربوا فقصدوا المدفن وعثروا فيه على حقيبة كالاولى ضمنها ١٨ بندقية ثم جاسوا منازل المشتبه بهم فلم يعثروا على احد منهم. ثم فهموا ان لا يزال في المدفن كيسان اخران فعادوا الى المدفن وبعد التنقيب وجدوا الكيسين وفيهما ٣٦ بندقية فكان مجموع ما قبضوه ٧٢ بندقية ثم عادوا للتحري على الهاربين فقبضوا على جرجي قشوع والهمة منصرفة للقبض على الباقين (الاحوال)

اسماء السوريين
ركاب الباخرة التعسة الحظ تيتانك

وقفنا على اسماء بعض السوريين من ركاب الباخرة تيتانك التي ابتلعتها اللجة ونحن ننشرها آسفين على المصاب العظيم

ديليا عقيلة نقولا نصر نجت من الغرق

الغرقى

سلمى قنطر وعقيلته. نقولا نصر. رشيد سليمان

— غرقى الدرجة الثالثة —

روزا عبود وعائلتها. يوسف دغان فرنسيس كروم وابنه. حنا الياس. تمينه اليان. حسينه نجيب. فوميه الياس. نور الله عكر. كاترين كرم. ضاهر شديد. فهيم كيني. خليل توما او طنوس. بطرس سمان. محمد بدر. لحود سركيس. توما توس او طنوس. وابنه. موسيه منتولا. ابرهيم يوسف. مالك عطاالله. يوسف سمعان. جبور بشيني. ارتن امين. ديبو سعد. بولس باخوس. حنا توما. توما طنوس. عيون بانورا. سعيد برباره. راجي رعنيد. عمر جمعه. نخله توفيق. يوسف وزلي. طنوس بطرس. هاني يوسف وولدان. جميله نقولا وابنها مصطفى نصر. حنا مبارك. ماري اطيف. حنه مخائيل. سعد خليل. جيا نصر حنا. رفول ابوستول. الياس يوسف. جرجس شعنين. عساف جرجس. حسين قاسم. سعيد واكد. ماريا واكد. ماري يوسف. انطونيوس سالبني. يزبك بطرس. لاهيه خليل. امين منقاره وولدان. حنا بوناطس. سعد اسعد. سلطانه ميحي. يوسف ماريا. منصور نودل. فريد غصان. الياس يوسف. جرجي مكيه (اهله الشيخ عبد الحميد مكيه). حنه مخائيل. عمر عثمان. علي عاصم. عبدالله عاصم. علي حامد.

اخبار محلية

وقفة في الباب الملوكي

وقف السيد رفائيل اسقف بروكلن يوم الاحد الماضي وبما عرف به من فصاحة الكلام حمل حملة عنيفة اللهجة على الكهنة والتجار فقال ان بينهم مراوغين وكذبة فنحن نسلم مع سيادته بهذا القول وخصوصاً بشأن الكهنة فهو ادرى بهذه الطغمة من كل انسان ثم حمل على الصحافة والاطباء ورمى اكثرهم بكلام جارح وليته صرح باسماء من يعني من الصحافيين والاطباء لان عددهم قليل جداً فصحفنا هنا لا يتجاوز عددها رقم ستة واطباؤنا اقل فمن يعني من الصحف ياترى هل مراة الغرب ام الهدى او المهاجر او الدليل او الاتحاد او البيان ام هذه الجريدة المعروفة بحريتها واخلاصها اما الاطباء فهم الدكاترة رزق الحداد. نجيب بربور. نسيب برباري. ديك. بدور. فاي الخمسة يقصد سيادته بكلامه من الباب الملوكي

نحن نعجب بجراة السيد رفائيل لاننا نحب كل جريء حر الافكار ولكن لا نريد ان يكون نيافته موضوع شك عند البسطاء ولذا نسأل الراعي الكريم ان يصرح بمن يقصد في كلامه دفعاً للشك لان كل احد من الكهنة والتجار والدكاترة يقول انا المعني بكلامه اما الصحافة والعياذ بالله من شرها فهي عقرب والمثل البسيط يقول صوب العقرب لا تقرب ولكن نحن نريد ان نقرب نحوها سيادته ولكن ببرهان معقول لا بمجرد كلام فصيح يلقيه من الباب الملوكي

نقول هذا حبنا لشخصية راعينا الجريء واحتراماً لمقامه فليبرئ نفسه امام من يتهمه بالانحراف عن الصواب

المصيبة الدهماء

لا تزال الاخبار ترد متناقضة عن عدد الذين نجوا من الغرق مع الباخرة تيتانك ولا نعلم الاخبار الحقيقية قبل وصول الباخرة كارباثيا التي تنقل الذين نجوا من الغرق الى نيويرك عند الساعة الثامنة مساء

اخلاص العمال

قلنا في العدد الماضي ان غطرسة العمال اجبرتنا على اصدار الجراب بنصف حجمه لانهم غير مخلصين للعمل وما كاد يصدر الجراب حتى باد رعماله مبرهنين على اخلاصهم العظيم لهذه الجريدة.

وسيصدر الجراب يوم السبت القادم بحجمه المعتاد مع اضافة مواد عديدة اليه وسيرى المشتركون التحسين باجلى مظاهره في جريدتهم الحرة التي تخدمهم بامانة واخلاص

— يذكر القراء اننا ذكرنا خبر زلزال عظيم حدث في سوريا والان علمنا ان الزلزال حدث في جهات اللاذقية ولكن التفاصيل لم ترد بعد

— اذكر ايها المواطن ان اكبر معمل للعرق والنبيذ الفاخر هو خاصة ابناء وطنك الخواجات امين دموس واولاده طالع اعلانهم في هذه الصفحة واطلب منهم كل ما يلزمك

مظاهرات ودية

تمكن الولاء بين الباب العالي وحكومة اليونان حتى ان الاخيرة قررت اعادة وزير خارجيتها المسيو غاريبالبس الى وظيفته السابقة اي سفيراً لها في الاستانة وقد عرف المذكور بميله الى تركيا وسعيه المتواصل للمحافظة على السلم بينها وبين دولتنا وعلى اثر ذلك قررت الدولة العثمانية اعادة طلعت بك سفيرها السابق في اثينا الى مركزه

الطونا بنسلفانيا في ١٥ نيسان

نهار الاحد الماضي ترك هذه الحاضرة الخواجا الياس موسى الغزال تصحبه السيدة مريانا ارملة المرحوم جرجس ابرهيم العازار الى بتسبرغ بنسلفانيا حيث بارك اكليلهما قدس الاب الفاضل الخوري جرجس النكت وكان الاشبين الخواجا الياس جرجس بركات والاشبينة الانسة سليمه ايوب ابنة اخت العروس فبلسان الجراب الاغر اهنئ العروسين وارجو لهما حياة سعيدة مقرونة بالرغد والهناء

ناصيف الياس
طراد

.....

هوبلن وست فرجينيا في ١٦ الجاري

طمعت المنية بولدي فاختطفته ولكني رأيت من عطف اخواني ابناء هويلن الكرام ما انساني شطراً من الاحزان لافجعهم الله بعزيز

يوسف ابليا

البرغل صنف تعودت عليه معد السوريون منذ نشأتهم اذ رأوا فيه تغذية وتقوية لابدانهم وقد كثر استعماله في المهجر لدرجة اصبح امر الاهتمام به ضروريا و بعد بذل ما في الوسع وافراغ الجهد تمكن احدنا و كبير اعضاء محلنا المتجول حاليًا في سوريا ولبنان وسائر البلاد التركية من اتقانه وجعله لا مثيل له اذ صار يصلنا نظيفًا ناشفا خاليا من الزيحة والبحص والحبة السوداء معتدل الحجم في الطحن عال العال واصبح الحصول عليه بهذه الاوصاف في المستقبل امر مكفول فالى المقيمين في نيويورك والداخلية وسائر وسائر المهجر من الذين عاملونا ولم يعاملونا قبل ننشر هذا ونعلن لهم اننا جعلنا سعرًا واحدا خصوصيا لهم لشهر ايلول كله لم يقدم بمثله من مدة طويلة . وقد اخذت الارساليات تتوارد علينا من سائر اصناف المآكل والمكابيس مسواق احدنا ابرهيم من البضاعة انظفها واطيبها فاغتنموا الفرصة واطلبوا حاجتكم منها لنتأكدو حصولكم على ما ترتاح اليه نفوسكم وتتلذذ به اجسادكم وتتحققوا نتيجة اختبارنا الطويل بما تقدم وهذا عنوننا

سعاده اخوان

SAHADI BROS.

93 Washington St., N. Y. City.

الف صنف وصنف

محلاتنا الرئيسية في اهم جهات المصايف جعلتنا في خبرة زائدة بانتخاب الاصناف المرغوبة والمطلوبة من اليس الايرش شغل اليد للثلاثة فصول المقبلة الربيع والصيف والخريف فكل من يتعامل معنا يذوق لذة هذه الخبرة و يقطف من ثمرتها فشرف او كاتب محل

BOUTROSS BROS

95 Washington St., New York City.

Telephone 3448 Rector.

ملوك اخوان

افتتح جناب الافاضل الافندية ملوك اخوان من كبار تجارنا في الثغر محلاً جديدًا في مونتريال كندا للبضائع الرائجة التي تعود بالارباح الطائلة على من يتعامل بها مثل الكلوني والفيله والمديرا وخلاف ذلك من البضائع المتقنة والرسمات الجميلة والاشكال العديدة التي يستجلبونها كل اسبوع من معاملهم في اوربا ولا يجاريهم في رخص اسعارها اي محل تجاري اخر وهذه ثمرة محلاتهم

Mallouk Brothers

المحل الرئيسي

80 Greenwich St., NEW YORK CITY

محل كندا

251-257 Notre Dame St. W. MONTREAL CANADA

محل شيكاغو

538 So.Dearborn St. Chicago Ill.

المحل الرئيسي	محل شيكاكو	محل فرنسا
90 Washington St. New York CITY	440 S. Dearborn St. CHICAGO ILL.	Craponne FRANCE

نصنع ونستجلب ونصرف بالجملة

بضائع اليس والامبرودري

نستنبط دائمًا الاشياء الجديدة ولدينا اجودها

اطلبوا الائحة اسعارنا الجديدة

بردويل اخوان

BARDWIL BRO'S.

MAIN OFFICE

90 Washington St. NEW YORK CITY

اكبر محل

لبيع اصوات عربية وفونوغرافات فكتور

فونوغرافات فكتور فكترولا (بدون بوق) من سعر ١٥ ريالا وما فوق

فونوغرافات فكتور ببوق من سعر ١٠ ريالات وما فوق نصرفها بالجمعية بدفع ريال كل اسبوع

اصوات عربية من كافة المطربين من سعر ٧٥ سنس الصحن على الوجهين وما فوق . اطلب الكتولوك مع كافة التعليمات . الوكيل الوحيد لشركة الخواجات بطرس وجبران بيضا ولشركة الجرامافون

ابرهيم يوسف مقصود

A. J. MACKSOUD

80 Greenwich St., N. Y. City.

نستجلب راساً

خروجه ايرش ليس . خروجه شغل السناره . قمصان شغل الابره . ركايات شغل المكوك . بدلات ووست برنسس . بدلات ووست امبرودري . ستكروزا هنديه اصلية . بودرا بروسيانية . كافة انواع السمانة السورية . هذه الاصناف نتعاطى بها فقط لاجل بيع الجملة فقط والاسعار متهاودة معاملتنا نقدًا والكلام على التجربة

وديع رزق الله

W. RIZCALLAH

17 Rector Street, New York City.

فونوغراف فيكتور هو اجود ما في العالم نبيعه على الوقت فتدفع ريال او ٥٠ سنتًا في الاسبوع اينما كنت في اي ناحية من نواحي اميركا

وصل الينا موخرا من معمل فيكتور ٥٠٠ صوت لاشهر مغني القطر المصري ثمن الصينية ٧٥ سنتًا

اطلب الكتالوك المصور فنرسله لك حالاً مجانًا ونشحن الطلبية الى الداخلية بكل اعتناء

نفتح كل يوم حتى الساعة التاسعة مساء و كذلك يوم الاحد

SAUL BIRNS 2 STORES,
117 2ND. AVE. COR. 7TH. ST.
25 EAST. 14 ST. NEAR B-WAY.
NEW YORK

لم نزل كما نحن

ان النار التي التهمت محلنا مساء السبت الواقع في ٣٠ ادار مع غيره لا تؤخرنا عن متابعة اشغالنا وتلبية عملائنا بتقديم كل ما يلزمهم من النوشن والدراي كودس والجولري والامبرودري وكافة اصناف التنانير من احسن الموض واحدثها التي لا يمكن لاحد ان يضاهينا باسعارها

وقد اتخذنا لنا محلاً جديدًا في البناية الواقعة تحت نمره ٦٠ و٦٢ شارع واشنطون في الطابق الاول فشرفنا بكل ما يلزم والذي لم تسبق له معاملة معنا فليجرب بضائعنا مرة ولو بطلبية صغيرة فيصبح من عملاء المحل الدائمين

تحومي وعضيمي

Thomy and Adeimy

62 Washington St., New york City.

— الصحة —

مجلة طبية صحية علمية شهرية

منشئها ومديرها : يوسف بيرودي اجزاجي كيماوي

اذا شئت أن تكون محافظًا على صحتك وعارفًا بكافة الامراض التي تطرأ على جسمك وما هو سببها ودواؤها فاقرا مجلة الصحة التي ستصدر في الوقت القريب لانها ستحوي من النصائح والوصفات الطبية والصحية المختلفة لكافة الامراض المعروفة حتى الان ما يغنيك عن حضور الطبيب يوميًا

بدل اشتراك « الصحة » السنوي في الولايات المتحدة وسائر اقطار العالم ريالان اميركيان «عشرة فرنكات» وقد جعلنا البدل زهيدا جدًا حتى يتيسر لكل انسان الحصول عليها متى اراد

لا نرسل المجلة الا لمن يدفع بدل الاشتراك مقدمًا ان كان ذلك في الولايات المتحدة او في الخارج فاذا اردت الاشتراك باحسن مؤلف شهري كبير نافع ارسل قيمة الاشتراك مع عنوانك الى هذا العنوان

AL-SAHHAT

53 Washington St. New York City

بطرس كرم وشركاه

بضايع · اوراق سفر · شكات · ليرات

عندما يلزمك بضائع من اي صنف كان من الاصناف القطنية والخردية والجواري والماكولات وغيرها اكتب الينا فانا نرضيك حيث ان خبرتنا مدة خمسة وعشرين سنة بهذه التجارة هي كافية للتوفير عليك وتلبية طلبك بسرعة حسب مرغوبك وقولنا هذا موجه لجميع ابناء الوطن في الولايات المتحدة وكندا وكوبا والمكسيك وجزائر الهند واميركا الوسطى والجنوبية وافريقيا وغير جهات ولا يسه عن بالك الايضاح الكافي عن مطلوبك واعلم ان جميع اشغالنا مبنية على الصدق والامانة والتدقيق

عندما تريد السفر الى سوريا او البرازيل وغير جهات اميركا واوربا او احضار احد اقاربك من اي جهة كانت الى هذه البلاد اكتب الينا لاننا وكلاء لاعظم شركات البواخر وسكك الحديد نقطع اوراق السفر من محلنا رأساً وقد اخذنا الاسبقية على غيرنا بهذه الاشغال ولدينا الوف من الشهادات تدل على اهتمامنا بصوالح الجميع وراحتهم فاهلاً وسهلاً بك

تصرف شكات على اي بنك كان ونشتري ونبيع كل اصناف النقود خصوصاً الليرات الانكليزية والافرنسية ولدينا منها دائماً كميات كبيرة واسعارنا افرط من اي بنك كان وقد جرب كثيرون اختبروا صدق قولنا فلا يسه عن بالك ان تزورنا عند حضورك الى نيويورك خابرنا واحترص على صناديقك اكتب لنا عن كل مسالة تلزمك في ادارة المهاجرة وكل التعليمات عن السفر والبواخر ونظامات الجمارك والبنوكة والقونصلاتو واسعار اوراق السفر وشحن البضائع فتجدنا مستعدين لتلبية طلبك بكل سرعة والتوفير عليك جملة مصاريف وضياع وقت

خبرتنا واسعة بجميع المعاملات ولنا علاقات بكل جهات العالم واحدنا بطرس نوتري بوبلك يصادق على جميع الاوراق الرسمية ويكتب جميع الصكوك من وكالات وحجج وآجار وبرونشو وغيرها وبالاجمال تجد عندنا كل شيء يرضيك وهذا عنوانا احفظه لحين اللزوم

بطرس كرم وشركاه

PEDRO CARAM & Co.

119 Washington St. New York City

مارك مسجلة — CLMI & TRADE MARK — ماركة مسجلة

محل
عبده عبد النور

هو المحل الوحيد في الولايات المتحدة الذي يصطنع بذاته في معمله الخصوصي في باريز

THE LATESET NOVELTIES

من ملبوسات نسائية كفساطين . وستات « واندروير » وكيمونات وخراطات "Peticoats" امبرودري ومادبرا تطريز يد مع كل المستبدعات البارزية تجدها عنده وحده قبل ان تراها في المحال الاميركية الشهيرة برسمات مختلفة متعددة وباسعار متهاودة تحير العقول . هذا فضلاً عن اصناف الكلوني والفلورنتين والفيله والرشين والايرش وجميع اصناف اللبس التي لا تقل عن المائة والخمسين رسمة فقد تفرّد وحده بها اذ بضاعته هي الاصلية ولا يمكن لاحد ان يضاهيه باسعارها لانها مصطنعة في معامله الخاصة في اوربا

فان كنت ممن يتعامل مع محله ففي كل أسبوع تجد شيئاً جديداً . وان كان لم يسبق لك معاملة معه فجرّب طلبية مساطر تصير عميلاً مستديماً نظراً لجودة البضاعة وحسن المعاملة لاحظ ماركته المسجلة التي تراها على كل قطعة من بضائعه واحذر الغش والتقليد وزر اوطلب

The Lace Manufacturing and Importing Co.

Abdo- Abdel-Nour

7 RUE BLONDEL PARIS, FRANCE — 39 BROADWAY NEW YORK CITY.

اطلب الكاتالوك المصور الجديد مع لائحة الاسعار

عنوان مركز اقامة الدكتور نجيب افندي بربور ١٣٨ شارع ستايت بروكلن

نمرة التلفون ٣٢٥٢ دبليو ماين

138 State st. Brooklyn New York — TEL. 3252 W MAIN

الارزة او عروس لبنان

قد جعلنا الارزة البديعة ماركتنا المسجلة متوسمين منها زيادة الاقبال والنجاح وهي ترمز باستقلالها وثباتها وطيب رائحتها الى ما اشتهر به محلنا من الامانة والثبات وحسن المعاملة . وقد وسعنا كثيراً في هذه المدة بالنسبة لزيادة التقدم ولكي يكون وافياً بكل مطالب عملائنا اوجدنا فيه عملاً كبيراً للكيمونا على اختلاف انواعها واشكالها . استجلبنا راساً من اوربا والشرقين الادنى والاقصى سائر انواع اللبس من كلوني وفلورنتين ونابوليتان وفيله ودنتلز وايرش لبس ودرون ورك ومطرزات يابانية وايرلندية وغيرها وشغل الابرة من كافة الانواع والشرت وست على اختلاف انواعه والطرحات المصرية الخ — وقد صرفنا في هذه التجارة مدة اثنتي عشرة سنة اختبرنا فيها كل صنف رائج ويشهد بذلك زبائننا الكثيرون المتفرقون في كل جهة . فما عليك الا ان تجرب معاملتنا تجد كل ما يسرك ويعود عليك بالربح الجزيل فشرّف لو خابرنا الى العنوان ادناه

ناصر وختن ونحاس

Naser, Katen and Nahas

85 Washington Street — New York City

١٤-١٢-٠٦

العلاج الوحيد لمرض الزهري

المخترع حديثاً

لصاحبه خليل داود القسيس

بعونه تعالى قد وفقت الى تركيب علاج جديد لمرض الزهري (السفليس) بعد مزاولتي التطبيب به وتجربيه مدة تنيف عن عشر سنوات الى ان وفقت مؤخراً في هذه المدينة وسترماس الى الشفاء به تماماً في مدة ٦ اسابيع على الاكثر باذن الله وقد شفي به في هذه المدينة كثيرون من السوريين والاجانب كما يعلم عموم السوريين الوطنيين ولذلك قد ارسلت العلاج الى واشنطون العاصمة لاحصل على امتياز خصوصي به وقد سجلته مبدئياً وهو مكفول من كل غش تماماً وكل علاج لا يكون ملصقاً عليه هذا الملحق يكون مقلداً وهذا الملحق هو :

Guaranteed by K. DAVID
Under the Food and Drugs act, June. 30 - 1906 Serial No. 41309 Patent applied for

وعليه اعلن الان لعموم ابناء الوطن المصابين بهذا الداء الخبيث ان يشرفوا للاستشفاء منه بعونه تعالى في المدة المذكوره اعلاه شفاء تاماً ولا يرجع المرض للمريض بعد ذلك على الاطلاق اما من خصوص الاجرة فيشترط عليها بالمخابرة على عنواننا ادناه او بالحضور عندنا . هذا ونشترط على ذواتنا تأميناً لكل من يشك في عدم الشفاء اننا ندفع لكل مريض لا يشفى اللهم اذا استعمل علاجنا حسب تعليماتنا كافة مصاريفه التي تكبدها بالحضور الينا كل هذا تسهيلاً لمن يخاف عدم الشفاء او يشك في صحة كلامنا وسلامة عاقبة علاجنا لاننا قد عالجنا وشفينا به مرضى من ١٠ و٦ و٣ سنوات في اي درجة كان المرض . نحن مستعدون للمعالجة في محلنا هنا ودواءنا هذا ينفع كذلك لكافة الامراض الداخلية واتكالنا على الله تعالى في كل ذلك ومن القى همه على الله فلا يرذله والسلام

خليل داود القسيس

K. DAVID

100 Wall St. Worcester Mass.

قم ساعياً نحو الكؤوس فانها ... تحيي النفوس وان شككت فجرّب
واغنم اويقات المسرة واعتمد ... دموس بالعرق الذكيّ الطيب
فلديه من كل الخمور نفيسها ... ولذيذها فاختر لنفسك واطلب
واشرب هنيئاً انما حُرم الهنا ... من لم يرد صافي المدام ويشرب

اكبر معمل للعرق السوري في اميركا

لامين عبدالله دموس واولاده

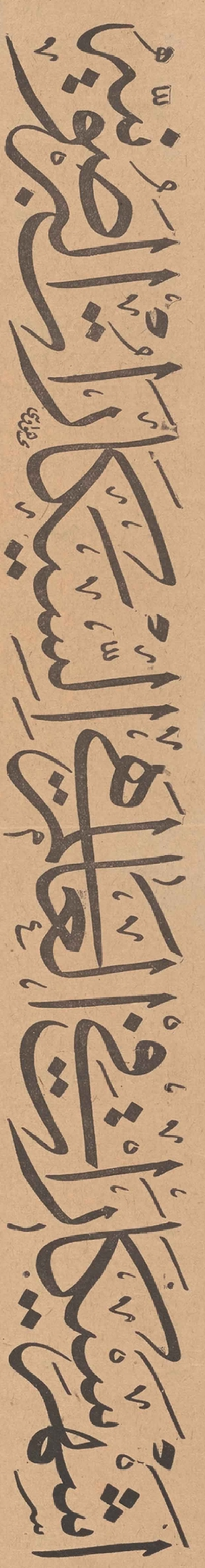
في سان فرنسيسكو كاليفورنيا

اطلب الكتلوك بموجب النمرة ادناه

امين عبدالله دموس واولاده

A. DAMUS & SONS.

389 4th STREET — SAN FRANCISCO, CAL.



A. N. BARSON
40 West St.,
New York City

عبدالله برصون وشركاه

طبع في مطبعة الجراب